



Rat der
Europäischen Union

Brüssel, den 5. Dezember 2014
(OR. en)

16258/14
ADD 1

PV/CONS 63
SOC 841
EMPL 188
SAN 461
CONSOM 264

ENTWURF EINES PROTOKOLLS

Betr.: **3351.** Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION
(**BESCHÄFTIGUNG, SOZIALPOLITIK, GESUNDHEITUND
VERBRAUCHERSCHUTZ**) vom 1. Dezember 2014 in Brüssel

TAGESORDNUNGSPUNKTE MIT ÖFFENTLICHKEIT DER BERATUNGEN¹

Seite

A-PUNKTE (Dok. 16018/14 PTS A 88)

BERATUNGEN ÜBER GESETZGEBUNGSAKTE

1. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Meldung und Transparenz von Wertpapierfinanzierungsgeschäften [erste Lesung] 3

B-PUNKTE (Dok. 15576/14 OJ CONS 63 SOC 786 EMPL 163 SAN 436 CONSOM 242)

BERATUNGEN ÜBER GESETZGEBUNGSAKTE

4. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Medizinprodukte und zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG, der Verordnung (EG) Nr. 178/2002 und der Verordnung (EG) Nr. 1223/2009 [erste Lesung] 3
und
Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über In-vitro-Diagnostika [erste Lesung]

NICHT DIE GESETZGEBUNG BETREFFENDE TÄTIGKEITEN – ÖFFENTLICHE AUSSPRACHE

5. Halbzeitüberprüfung der Strategie Europa 2020 4
6. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu Impfungen als wirksames Instrument für die öffentliche Gesundheit..... 4
7. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Patientensicherheit und Qualität der Gesundheitsversorgung, unter Einschluss der Prävention und Eindämmung von therapieassoziierten Infektionen und der Resistenz gegen antimikrobielle Wirkstoffe" 4
8. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Innovation zum Nutzen der Patienten" 4

*

* *

¹ Beratungen über Gesetzgebungsakte der Union (Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union), sonstige öffentliche Beratungen und öffentliche Aussprachen (Artikel 8 der Geschäftsordnung des Rates).

BERATUNGEN ÜBER GESETZGEBUNGSAKTE

(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)

A-PUNKTE

1. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die Meldung und Transparenz von Wertpapierfinanzierungsgeschäften [erste Lesung]

= Allgemeine Ausrichtung

15897/14 EF 319 ECOFIN 1071 CODEC 2334

15424/14 EF 309 ECOFIN 1043 CODEC 2227

vom AStV (2. Teil) am 20.11.2014 gebilligt

Der Rat bestätigte die in Dokument 15424/14 wiedergegebene allgemeine Ausrichtung in Bezug auf die vorgeschlagene Verordnung und ersuchte den Vorsitz, Verhandlungen mit dem Europäischen Parlament auf der Grundlage der vereinbarten allgemeinen Ausrichtung zu führen, damit eine Einigung in erster Lesung erzielt werden kann.

B-PUNKTE

4. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Medizinprodukte und zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG, der Verordnung (EG) Nr. 178/2002 und der Verordnung (EG) Nr. 1223/2009 [erste Lesung]

(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 114 und Artikel 168 Absatz 4 Buchstabe c AEUV)

Interinstitutionelles Dossier: 2012/0266 (COD)

und

Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über In-vitro-Diagnostika [erste Lesung]

(von der Kommission vorgeschlagene Rechtsgrundlage: Artikel 114 und Artikel 168 Absatz 4 Buchstabe c AEUV)

Interinstitutionelles Dossier: 2012/0267 (COD)

– Sachstandsbericht

14493/12 PHARM 71 SAN 215 MI 597 COMPET 600 CODEC 2305

+ COR 1

14499/12 PHARM 72 SAN 216 MI 598 COMPET 599 CODEC 2312

+ COR 1

16116/14 PHARM 97 SAN 454 MI 947 COMPET 651 CODEC 2369

Der Rat nahm den Sachstandsbericht (Dok. 16116/14) zur Kenntnis und forderte seine Vorbereitungsgremien auf, ihre Beratungen fortzusetzen, so dass er seinen Standpunkt festlegen kann, der die Grundlage für die Verhandlungen mit dem Europäischen Parlament bilden soll.

NICHT DIE GESETZGEBUNG BETREFFENDE TÄTIGKEITEN – ÖFFENTLICHE AUSSPRACHE

(Öffentliche Aussprache gemäß Artikel 8 Absatz 2 der Geschäftsordnung des Rates [vom Vorsitz vorgeschlagen])

5. Halbzeitüberprüfung der Strategie Europa 2020

- Gedankenaustausch

15480/14 SAN 431 PHARM 89 SOC 779 POLGEN 161 COMPET 622
ECOFIN 1048

Der Rat führte anhand des vom Vorsitz vorgelegten Vermerks und der darin enthaltenen Fragen einen Gedankenaustausch.

Der Rat wies darauf hin, dass der Gesundheitsbereich einen wichtigen Beitrag zum Wirtschaftswachstum und zur Beschäftigung leistet. Eine Reihe von Delegationen forderte, dass die Rolle, die eine gute Gesundheit der Bevölkerung bei der Erreichung der Ziele der Strategie Europa 2020 spielt, stärker anerkannt wird. Es wurde betont, dass die Organisation und Erbringung von Gesundheitsdiensten in den Zuständigkeitsbereich der Mitgliedstaaten fällt, was auch im Rahmen des Europäischen Semesters zu berücksichtigen ist. Die Aufnahme eines eigenen Kernziels im Zusammenhang mit der Gesundheit wurde nicht befürwortet; der geeignetste Weg führt wahrscheinlich über den Austausch von Informationen und bewährten Verfahrensweisen mit dem Ziel, die Nachhaltigkeit und Effizienz der Gesundheitssysteme der Mitgliedstaaten zu verbessern.

6. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zu Impfungen als wirksames Instrument für die öffentliche Gesundheit

- Annahme

15090/14 SAN 418 PHARM 84
+ REV 1 (hr)

Der Rat nahm die in Dokument 15090/14 enthaltenen Schlussfolgerungen an. Sie werden im Amtsblatt der EU veröffentlicht.

7. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Patientensicherheit und Qualität der Gesundheitsversorgung, unter Einschluss der Prävention und Eindämmung von therapieassoziierten Infektionen und der Resistenz gegen antimikrobielle Wirkstoffe"

- Annahme

15441/14 SAN 429

Der Rat nahm die in Dokument 15441/14 enthaltenen Schlussfolgerungen an. Sie werden im Amtsblatt der EU veröffentlicht.

8. Entwurf von Schlussfolgerungen des Rates zum Thema "Innovation zum Nutzen der Patienten"

- Annahme

15838/14 PHARM 92 SAN 446 MI 922 COMPET 636

Der Rat nahm die in Dokument 15838/14 enthaltenen Schlussfolgerungen an. Sie werden im Amtsblatt der EU veröffentlicht.